



4 de noviembre de 2008

## NOTA DE PRENSA

### ESTADO FINANCIERO CONSOLIDADO DEL EUROSISTEMA AL 31 DE OCTUBRE DE 2008

#### Partidas no relacionadas con las operaciones de política monetaria

En la semana que finalizó el 31 de octubre de 2008, la partida 1 del activo, **oro y derechos en oro**, registró una disminución de 2 millones de euros, debido, en primer lugar, a la venta de ese metal efectuada por un banco central del Eurosistema (de conformidad con el «Central Bank Gold Agreement» de 27 de septiembre de 2004) y, en segundo lugar, a la venta neta de monedas de oro realizada por otro banco central del Eurosistema.

La posición neta del Eurosistema en moneda extranjera (diferencia entre, por un lado, la suma de las partidas 2 y 3 del activo, y, por otro, la suma de las partidas 7, 8 y 9 del pasivo) se situó en la cifra de 338,2 mm de euros, tras aumentar en 7,3 mm de euros, como consecuencia de las operaciones de cartera y por cuenta de clientes y de las operaciones de inyección de liquidez en dólares estadounidenses. El jueves 30 de octubre de 2008, venció una operación temporal de inyección de liquidez por valor de 68 mm de dólares estadounidenses y se liquidó otra nueva por valor de 92,1 mm de dólares estadounidenses, con vencimiento a siete días. El mismo día, venció una operación de *swap* de divisas por valor de 3,9 mm de dólares estadounidenses y se liquidó otra nueva por valor de 14,5 mm de dólares estadounidenses, con vencimiento a siete días. Esta operación de *swap* de divisas no tuvo ningún efecto sobre la posición neta del Eurosistema en moneda extranjera. Todas las operaciones en dólares estadounidenses fueron llevadas a cabo por el Eurosistema en relación con el acuerdo de divisas recíproco de carácter temporal (línea de *swap*) entre el Banco Central Europeo (BCE) y la Reserva Federal. El miércoles 29 de octubre de 2008, venció una operación de *swap* de divisas por valor de 22,3 mm de francos suizos y se liquidó otra nueva por valor de 18,8 mm de francos suizos, con vencimiento a siete días. Esta operación fue llevada a cabo por el Eurosistema en relación con el acuerdo de divisas recíproco de carácter temporal (línea de *swap*) entre el BCE y el Banco Nacional Suizo y no tuvo ningún efecto sobre la posición neta del Eurosistema en moneda extranjera.

Las tenencias mantenidas por el Eurosistema de **valores negociables emitidos en euros por residentes de la zona del euro** (partida 7 del activo) se situaron en el nivel de 116,9 mm de euros, tras registrar un incremento de 0,6 mm de euros. La cifra de **billetes en circulación** (partida 1 del pasivo) se situó en 727,7 mm de euros, tras experimentar un ascenso de 4,6 mm de euros. Los **depósitos de Administraciones Públicas** (partida 5.1 del pasivo) se situaron en la cifra de 95,4 mm de euros, tras disminuir en 24,9 mm de euros.

## **Partidas relacionadas con las operaciones de política monetaria**

El volumen de préstamo neto concedido por el Eurosistema a entidades de crédito (diferencia entre la partida 5 del activo y la suma de las partidas 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 y 4 del pasivo) se situó en 560,2 mm de euros, tras disminuir en 4,5 mm de euros. El miércoles 29 de octubre de 2008, venció una **operación principal de financiación** por valor de 305,4 mm de euros y se liquidó otra nueva por valor de 325,1 mm de euros. El jueves 30 de octubre de 2008 venció una operación de venció una **operación de financiación a plazo más largo** de 50 mm de euros y se liquidó otra nueva de 103,1 mm de euros.

El importe correspondiente a la **facilidad marginal de crédito** (partida 5.5 del activo) fue de 11,2 mm de euros, frente a los 14,1 mm de euros registrados la semana anterior, mientras que el correspondiente a la **facilidad de depósito** (partida 2.2 del pasivo) fue de 279,4 mm de euros, frente a los 202,6 mm de euros registrados la semana anterior.

## **Cuentas corrientes de entidades de crédito de la zona del euro**

Como consecuencia de todas las transacciones realizadas, las **cuentas corrientes** mantenidas por las entidades de crédito con el Eurosistema (partida 2.1 del pasivo) se situaron en 179,4 mm de euros, tras registrar un descenso de 1,7 mm de euros.

### **Banco Central Europeo**

Dirección de Comunicación, División de Prensa e Información

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.europa.eu>

**Se permite la reproducción, siempre que se cite la fuente**



## BANCO CENTRAL EUROPEO

## EUROSISTEMA

Activo (millones de euros)	Saldo	Variación frente a la semana anterior debido a operaciones	Pasivo (millones de euros)	Saldo	Variación frente a la semana anterior debido a operaciones
<b>1 Oro y derechos en oro</b>	<b>220.193</b>	<b>-2</b>	<b>1 Billetes en circulación</b>	<b>727.706</b>	<b>4.622</b>
<b>2 Activos en moneda extranjera frente a no residentes en la zona del euro</b>	<b>155.164</b>	<b>1.223</b>	<b>2 Depósitos en euros mantenidos por entidades de crédito de la zona del euro en relación con operaciones de política monetaria</b>	<b>458.872</b>	<b>75.085</b>
2.1 Activos frente al FMI	9.750	-71	2.1 Cuentas corrientes (incluidas las reservas mínimas)	179.442	-1.735
2.2 Depósitos, valores, préstamos y otros activos exteriores	145.414	1.294	2.2 Facilidad de depósito	279.365	76.807
<b>3 Activos en moneda extranjera frente a residentes en la zona del euro</b>	<b>205.828</b>	<b>6.968</b>	2.3 Depósitos a plazo	0	0
<b>4 Activos en euros frente a no residentes en la zona del euro</b>	<b>11.232</b>	<b>-1.724</b>	2.4 Operaciones temporales de ajuste	0	0
4.1 Depósitos, valores y préstamos	11.232	-1.724	2.5 Depósitos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía	64	13
4.2 Activos procedentes de la facilidad de crédito prevista en el MTC II	0	0	<b>3 Otros pasivos en euros con entidades de crédito de la zona del euro</b>	<b>208</b>	<b>-13</b>
<b>5 Préstamos en euros concedidos a entidades de crédito de la zona del euro en relación con operaciones de política monetaria</b>	<b>839.593</b>	<b>72.362</b>	<b>4 Certificados de deuda emitidos</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
5.1 Operaciones principales de financiación	326.565	20.614	<b>5 Depósitos en euros de otros residentes en la zona del euro</b>	<b>109.414</b>	<b>-28.308</b>
5.2 Operaciones de financiación a plazo más largo	501.789	54.602	5.1 Administraciones Públicas	95.363	-24.895
5.3 Operaciones temporales de ajuste	0	0	5.2 Otros pasivos	14.051	-3.413
5.4 Operaciones temporales estructurales	0	0	<b>6 Pasivos en euros con no residentes en la zona del euro</b>	<b>303.381</b>	<b>19.802</b>
5.5 Facilidad marginal de crédito	11.230	-2.855	<b>7 Pasivos en moneda extranjera con residentes en la zona del euro</b>	<b>680</b>	<b>608</b>
5.6 Préstamos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía	10	1	<b>8 Pasivos en moneda extranjera con no residentes en la zona del euro</b>	<b>16.706</b>	<b>278</b>
<b>6 Otros activos en euros frente a entidades de crédito de la zona del euro</b>	<b>63.626</b>	<b>-419</b>	8.1 Depósitos y otros pasivos	16.706	278
<b>7 Valores emitidos en euros por residentes en la zona del euro</b>	<b>116.915</b>	<b>573</b>	8.2 Pasivos derivados de la facilidad de crédito prevista en el MTC II	0	0
<b>8 Créditos en euros a las Administraciones Públicas</b>	<b>37.441</b>	<b>0</b>	<b>9 Contrapartida de los derechos especiales de giro asignados por el FMI</b>	<b>5.384</b>	<b>0</b>
<b>9 Otros activos</b>	<b>381.454</b>	<b>-5.698</b>	<b>10 Otros pasivos</b>	<b>168.731</b>	<b>1.209</b>

			<b>11 Cuentas de revalorización</b>	<b>168.685</b>	<b>0</b>
			<b>12 Capital y reservas</b>	<b>71.681</b>	<b>0</b>
<b>Total activo</b>				<b>2.031.447</b>	<b>73.284</b>
			<b>Total pasivo</b>	<b>2.031.447</b>	<b>73.284</b>

Los totales y subtotales pueden no corresponder a la suma exacta de las distintas partidas debido al redondeo de las cifras.

Los totales y subtotales pueden no corresponder a la suma exacta de las distintas partidas debido al redondeo de las cifras.

Address encoded for mobile use



[http://www.ecb.europa.eu/press/pr/wfs/2008/html/fs\\_tables.es.html](http://www.ecb.europa.eu/press/pr/wfs/2008/html/fs_tables.es.html)